

04 -10- 1985

VASTE COMMISSIE VOOR
TAALTOEZICHT

1040 BRUSSEL
Wetstraat 70
Tel. 02/230 89 45



[Redacted]

[Redacted]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

Nr. 17.166/II/N

[Redacted]

[Redacted]

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht, Nederlandse Afdeling, heeft in haar vergadering van 10 september 1985 de klacht onderzocht van 4 juli 1985, wegens het feit dat uw instelling Franstalige afrekeningen stuurt aan de huurders van sociale woningen.

Uit het bij de klacht gevoegde document blijkt dat de feiten juist zijn.

De V.C.T., Nederlandse Afdeling, stelt vast dat de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting een bij wijze van vereniging tot stand gebrachte gedecentraliseerde openbare dienst is, die thans geregeld is door de wet van 2 juli 1971. Zij valt onder de toepassing van artikel 1, § 1, 1° van de bij Koninklijk besluit van 18 juli 1966 samengeschakelde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (S.W.T.) en is een centrale dienst in de zin van deze wetgeving (cfr. de arresten van de Raad van State nrs. 18.264 en 18.361, respectievelijk van 11 mei en 29 juni 1977).

.../...

De Gewestelijke Samenwerkende Maatschappij voor de Huisvesting Leuven is een door de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting erkende instelling. Zij valt onder de toepassing van artikel 1, § 2, 1ste alinea van de S.W.T. (vgl. o.m. de adviezen van de V.C.T. nrs. 12.042/N en 12.162/N van 7.10.1980).

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht, Nederlandse Afdeling, stelt vast dat de werkkring van uw gewestelijke maatschappij zich uitstrekt over de fusiegemeenten Leuven, Holsbeek en Bierbeek en dat de zetel ervan gevestigd is te Leuven, Sint Maartensdal 5.

Het is derhalve een gewestelijke dienst in de zin van artikel 33, § 1, van de S.W.T.

Het sturen van een afrekening aan de huurder van een sociale woning dient beschouwd te worden als een betrekking met een particulier. Overeenkomstig artikel 33, § 1, 3de lid, van de S.W.T., gebruikt deze gewestelijke dienst uitsluitend de taal van zijn gebied in zijn betrekkingen met particulieren.

Het belasten van de firms ISTA te Antwerpen met het maken van de afrekeningen en het opstellen van facturen, is een aanstelling door de gewestelijke dienst van een privaat medewerker, in de zin van artikel 50 van de S.W.T. Deze aanstelling ontslaat de gewestelijke dienst niet van de toepassing van de taalwetgeving.

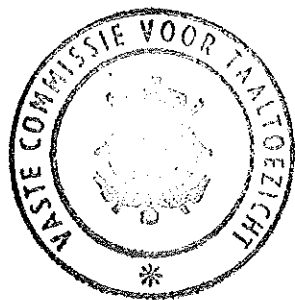
De Vaste Commissie voor Taaltoezicht, Nederlandse Afdeling, oordeelt dan ook dat de klacht ontvankelijk en gegrond is.

.../...

De Gewestelijke Samenwerkende Maatschappij voor de Huisvesting te Leuven, een gewestelijke dienst in de zin van artikel 33, § 1, van de S.W.T., dient in zijn betrekkingen met particulieren uitsluitend het Nederlands te gebruiken.

De V.C.T., Nederlandse Afdeling, verzoekt U haar het gevolg te laten kennen dat U aan dit advies zal geven.

Een afschrift van deze brief wordt gestuurd aan de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting, aan de commissaris van de Gewestelijke Maatschappij en aan de klager.



[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]